



### Gemeindliche Einrichtungen für den Publikumsverkehr geschlossen

#### Corona-Maßnahmenpaket:

#### Auswirkungen auf Einrichtungen der Gemeinde Malterdingen

##### – Rathaus, Schule mit Aula und Turnhalle, Kernzeitbetreuung und Kindergärten geschlossen –

Aufgrund der dynamischen Verbreitung des Coronavirus ist zum Schutz der Bevölkerung ein unverzügliches, entschlossenes Vorgehen notwendig. Es bedarf weitreichender Maßnahmen zu Kontaktreduzierungen, um eine unkontrollierte, schnelle Ausbreitung des Virus zu verhindern. Daher werden an dieser Stelle die Eckpunkte beschrieben, die Einrichtungen der Gemeinde Malterdingen betreffen.

#### Rathaus bleibt ab Montag, 16. März 2020 geschlossen:

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung stehen Ihnen grundsätzlich wie gewohnt zur Verfügung. Im Interesse aller bitten wir jedoch, auf direkte Besuche zu verzichten. Gerne stehen wir Ihnen per Telefon oder E-Mail zur Verfügung. So lässt sich klären, ob Sie tatsächlich persönlich vorstellig werden müssen oder ob Ihr Anliegen nicht auf einem anderen Weg bearbeitet werden kann.

#### Grundschule:

Die Schule wird ab Dienstag, 17. März 2020 bis zum 19. April 2020 geschlossen bleiben. Eine Notbetreuung wird durch die Schulleitung geregelt. Für die Kinder in der Notbetreuung findet während den Randzeiten zwischen 7:30 und 13:00 Uhr auch eine Betreuung durch die Kernzeitkräfte statt. Die Nachmittagsbetreuung ist ebenfalls geschlossen. Es findet kein Mittagessen statt.

#### Kindergärten und –krippen sind ab Dienstag, 17. März 2020 geschlossen.

#### Gemeindebücherei sowie Teenie-Café und Jugendraum bleiben geschlossen:

Die Gemeindebücherei, das Teenie-Café und der Jugendraum im Rathaus bleiben beginnend ab Montag, 16. März 2020 bis auf weiteres geschlossen.

#### Turnhalle und Aula der Grundschule:

Die Turnhalle und die Aula der Grundschule Malterdingen bleiben **ab sofort** zunächst bis nach den Osterferien, d.h. **bis am 19. April 2020** für jeglichen Trainingsbetrieb geschlossen. Dies gilt auch für sonstige Veranstaltungen (Vorträge, Versammlungen, Kurse) von Vereinen und Gruppen.

Wir bedauern die Einschränkungen unserer Angebote, sehen diese aber auf Grund der aktuellen Gefährdungslage als notwendig und folgen insoweit den Vorgaben des Landes sowie des Landkreises. Über weitere Entwicklungen werden wir informieren.

Bleiben Sie gesund

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister



### AMTLICHE

### BEKANNTMACHUNGEN



### Bürgerbus Malterdingen

#### Bürger fahren für Bürger

#### Wir suchen weitere ehrenamtliche Fahrerinnen und Fahrer!

Der Bürgerbus hat sich bewährt und ist zwischenzeitlich zu einem festen Bestandteil der Gemeinde Malterdingen geworden. Wir wollen unseren Mitbürgern im Alltag helfen. Für viele Menschen sind auch kurze Wege beschwerlich geworden. Oder ihre Angehörigen haben keine Zeit, weil sie tagsüber arbeiten.

Wir bieten Einkaufsfahrten zu den Geschäften im Ortskern oder zum neuen Edeka an. Besuche beim Arzt oder Optiker, zu Terminen bei Physiotherapeuten oder zum Friseur sind mögliche Ziele. Aber auch notwendige Fahrten zum Kindergarten und zur Schule werden integriert.

Dieses Projekt lässt sich nur fortführen, wenn wir auch weiterhin genügend ehrenamtliche Fahrerinnen und Fahrer gewinnen können, die sich zutrauen, mit einem Kleinbus (max. 8 Fahrgäste) zu fahren. Dazu genügt der normale PKW-Führerschein. Als Fahrer sind Sie gesetzlich und über die Gemeinde versichert.

#### Ihre Motivation:

- Mobilität der Senioren erhalten
- Kontakt mit den Menschen, Abwechslung
- Hilfe: anderen helfen, etwas für die Gemeinschaft tun
- Aktiv sein: eine sinnvolle Beschäftigung finden

Bitte melden Sie sich für weitere Informationen bei Nicole Eifert-Henselmann unter der Telefonnummer 07644-911114 oder per mail unter [meldeamt@malterdingen.de](mailto:meldeamt@malterdingen.de).

Herzlichen Dank für Ihre Hilfe

Hartwig Bußhardt,  
Bürgermeister

## Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30

Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr

Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr (**während den Sommerferien 14.30 - 17.00 Uhr**)

Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr

Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.malterdingen.de](http://www.malterdingen.de)

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail <a href="mailto:bgm@malterdingen.de">bgm@malterdingen.de</a>	9111-15	Liegenschaften	Birgit Dehmer	9111-19
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13	Kernzeit-/ Nachmittagsbetreuung	Grundschule	0174/9452418
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Eifert-Henselmann	9111-14	Gemeindebauhof		4070 oder Günter Hirsch 0172/ 282 5195 Markus Grafmüller 0176 / 3443 1501
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627 Fax: 07641/933174
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18	(telefonisch erreichbar: e-mail:	Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr ) <a href="mailto:b.schultis@landkreis-emmendingen.de">b.schultis@landkreis-emmendingen.de</a>	

## Störungsmeldungen

Stromversorgung Netze BW GmbH Regionalzentrum Rheinhausen	0800/3629477	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co.KG.,	
Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0172/2 825195 0151/12298398	Entstörungsnummer:	0800/2767767

## Notruftafel

Polizei	110
Polizeiposten Kenzingen	9291-0
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112
Feuerwehrkommandant Reiner Munding	4147
Krankentransport	19222
Giftnotrufzentrale	0761/2704361
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181
Pfarrämter:	
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst <a href="http://www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen">www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen</a>	116 117
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70
Frauen-Notruf	07641/932555
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890
Erstsprechstunden Mi. 16.00-17.00 und Do. 11.00-12.00 Uhr	
Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Tscheulinstr. 4	07641/96269821
Fax:	07641/55707
Geschäftsleitung:	Eveline Mießmer
Pflegedienstleitung:	Angela Müller
In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.	

## Apothekennotdienst:

### Samstag, 21. März 2020

Stadt-Apotheke, Herbolzheim,  
Fürstbischof-Galura-Str. 6, 07643/336

### Sonntag, 22. März 2020

Üsenberg-Apotheke,  
Kenzingen, Eisenbahnstr. 45, 07644/6178

Apothekennotdienst im Internet: [www.aponet.de](http://www.aponet.de) oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl, Festnetz: 0800 00 22 8 33

## Tierärztlicher Sonntagsdienst:

### Samstag, 21. März 2020 und

### Sonntag, 22. März 2020

Dr. Ellen Tietz,  
Waldkirch, 07681/494936

Dr. Ester und Adrian Rudloff,  
Elzach, 07682/290

## Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen

Anzeigen können aufgegeben werden unter [bgm-sekretariat@malterdingen.de](mailto:bgm-sekretariat@malterdingen.de).

Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen

Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,  
Telefon 07771/9317-1, Telefax 07771/931740, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## Bürgertreff Malterdingen

### Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Senioren,

wie Sie alle wissen wird die bisherige Apotheke, Hauptstr.44 derzeit umgebaut. Der Bauhof hat bereits alle nichttragenden Wände entfernt um Platz für den neuen Bürgertreff zu schaffen. Jetzt sind die Handwerker am Zug. An drei Nachmittagen wollen wir öffnen um einen Treffpunkt für Seniorinnen und Senioren anzubieten. Durch die Gemeindebücherei, die dort ebenfalls untergebracht werden soll, wird es auch zu einer Begegnung zwischen allen Generationen kommen. Es wird auch ein kleines gastronomisches Angebot mit Kaffee und Kuchen geben. Im Sommer auch Bauernhofeis. Und auch Getränke.

Als nächstes ist die Gründung eines Fördervereins geplant. Wir wollen bereits heute dazu aufrufen diesen Verein als Fördermitglied aktiv oder passiv zu unterstützen. Gerne nehmen wir auch Spenden entgegen – natürlich auf Wunsch mit einer Spendenquittung für das Finanzamt.

Wir haben im Gemeinderat überlegt, welchen Namen dieser neue Bürgertreff bekommen soll ?

Wir freuen uns über ernstgemeinte originelle, griffige Namensvorschläge. Diese übermitteln Sie uns bitte telefonisch an 91 11 17, schriftlich per Post oder in den Briefkasten des Rathauses oder per Email an [standesamt@malterdingen.de](mailto:standesamt@malterdingen.de). Einsendeschluss ist der 9. April 2020.

Unter den Einsendern verlosen wir zwei Eintrittskarten für den Europa-Park.

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister

## Öffentliche Sitzung des Gemeinderates

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet am Dienstag, 24. März 2020, um 19:30 Uhr der Turnhalle der Grundschule Malterdingen statt. Hierzu sind Zuhörer herzlich eingeladen.

### Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Fragen und Anregungen der Zuhörer  
"Der Gemeinderat räumt Einwohnern die Möglichkeit ein, Fragen zu Gemeindeangelegenheiten zu stellen oder Anregungen und Vorschläge zu unterbreiten. Zu den Fragen nimmt der Vorsitzende Stellung." (§ 33 Abs. 4 Gemeindeordnung)
2. Umgestaltung des Gehweges auf der Nordseite der Hauptstraße zwischen Apotheke und „Rebstock“
3. Haushalt 2020  
- Vorberatung
4. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates vom 3. März 2020
5. Bekanntgabe von Beschlüssen der letzten nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung
6. Bekanntgaben, Verschiedenes
7. Fragen und Anregungen der Gemeinderäte

Bußhardt, Bürgermeister

## Deutsches Rotes Kreuz **Einkaufsservice des DRK im Zusammenhang mit der Ausbreitung des Corona-Virus**

Für Menschen, die im Zusammenhang mit dem Corona-Virus unter häuslicher Quarantäne stehen oder auf Empfehlung aufgrund eines Aufenthalts in einem Risikogebiet oder engem Kontakt mit Risikopersonen ihre Wohnung nicht verlassen können und keine familiäre oder sonstige Unterstützung haben, bietet der DRK-Ortsverein Malterdingen zusammen mit der Gemeindeverwaltung Malterdingen ab sofort einen Einkaufsservice an.

Ehrenamtliche Mitarbeiter besorgen 1-2 Mal pro Woche Lebensmittel und Artikel des täglichen Bedarfs aus den regionalen Geschäften und liefern sie vor der Haus- oder Wohnungstür ab. Dabei warten sie selbstverständlich –in angemessenem Abstand –bis die Einkäufe von der jeweiligen Person aufgenommen werden.

Die Kosten werden zunächst vom DRK ausgelegt und können dann dem DRK-Ortsverein überwiesen werden. Die entsprechenden Bankdaten werden den Einkäufen zusammen mit dem Kassensbon beigelegt.

Bei Bedarf melden Sie sich bitte bei der Gemeindeverwaltung Malterdingen (Frau Eifert-Henselmann, Tel. 07644/ 91 11 14 , [meldeamt@malterdingen.de](mailto:meldeamt@malterdingen.de)).

## Mitteilungen des Landratsamtes

### Erreichbarkeit der Notfallpraxis wegen Corona

#### ANRUFEN AUF 116 117 NUR VOM FESTNETZ AUS

Wer wegen Verdacht auf eine Infektion mit dem Coronavirus die hausärztliche Notfallnummer 116 117 anruft, muss diese Nummer unbedingt – ohne Vorwahl – vom Festnetz aus wählen. Damit ist die Erreichbarkeit der Notfallpraxis in Emmendingen gewährleistet.

Anrufe vom Handy oder Smartphone landen hingegen bei einer bundesweit geschalteten Hotline, die wegen des großen Andrangs derzeit völlig überlastet ist.

Auf keinen Fall sollen besorgte Bürgerinnen und Bürger die in Emmendingen eingerichtete Zentrale Annahmestelle für einen Corona-Abstrich direkt aufsuchen, sondern am Wochenende und abends immer vorher erst Kontakt vom Festnetz aus über die Notfallnummer 116 117 aufnehmen. Unter der Woche sind die Hausärzte die erste Anlaufstelle.

### Sammlung von gut erhaltenen Waren auf dem Recyclinghof Elzach

Die Beschäftigungsgesellschaft WABE sammelt mit Unterstützung des Landratsamtes am Samstag, 28. März 2020 von 9:00 bis 13:00 Uhr auf dem Recyclinghof in Elzach noch gut erhaltene Waren. Gesucht sind Gebrauchsgegenstände wie Geschirr und Besteck, Vasen und Dekoartikel, Tischdecken und Bettwäsche, funktionsfähige Küchengeräte und Elektrogeräte sowie Spielwaren aller Art. Auf dem Recyclinghof erfolgt eine Auswahl der Produkte, die Verwendung finden. Konkrete Auskünfte, welche Gegenstände derzeit nachgefragt sind bzw. wofür es keine Verwendung gibt erteilen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der WABE schon vor dem Sammeltermin (Frau Eichele und Frau Ganter, Telefon 07681 47 40 556). Gut erhaltene, gebrauchte Gegenstände können im Second-Hand-Kaufhaus „Hin und Weg“ der WABE, Damenstraße 2 in Waldkirch jederzeit und von allen Interessenten erworben werden.

#### Öffnungszeiten des Kaufhauses:

Montag bis Freitag 9:00 bis 12:30 Uhr und Samstag 9:00 bis 13:00 Uhr. Weitere Infos unter [www.wabe-waldkirch.de](http://www.wabe-waldkirch.de).

### Sammlung von gut erhaltenen Waren auf dem Recyclinghof in Endingen

Die Beschäftigungsgesellschaft 48 Grad Süd sammelt mit Unterstützung des Landratsamtes am Samstag, 28. März 2020 von 9:00 bis 14:00 Uhr auf dem Recyclinghof in Endingen noch gut erhaltene Waren. Gesucht sind Gebrauchsgegenstände wie Geschirr und Besteck, Vasen und Dekoartikel, Tischdecken und Bettwäsche, funktionsfähige Küchengeräte und Elektrogeräte sowie Spielwaren aller Art. Auf dem Recyclinghof erfolgt eine Auswahl der Produkte, die Verwendung finden. Konkrete Auskünfte, welche Gegenstände derzeit nachgefragt sind bzw. wofür es keine Verwendung gibt erteilen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von 48 Grad Süd schon vor dem Sammeltermin (Frau Feldmaier und Her Wastell, Telefon 07643 333 9230). Gut erhaltene gebrauchte Gegenstände können in den Second-Hand-Kaufhäusern in Denzlingen, Emmendingen, Endingen und Herbolzheim erworben werden.

Öffnungszeiten und weitere Infos gibt's hierzu unter [www.48gradsued.de](http://www.48gradsued.de)



## JUGENDTREFF MALTERDINGEN



## JUGENDPFLEGE MALTERDINGEN

### Vorübergehende Schließung des Teeniecafés

Liebe Kids, liebe Teenies, liebe Eltern!



**Aufgrund der momentanen gesundheitlichen Krisensituation bleibt aus Gründen der Eindämmung des Ansteckungsrisikos das Teeniecafé leider von**

**Dienstag, den 17. März 2020 bis einschließlich Freitag, 17. April 2020 geschlossen!**

In dieser Zeit finden auch keine Ausflüge oder andere Aktionen der Jugendpflege statt!

Ich wünsche Euch trotzdem eine erholsame Zeit!  
Ich freue mich Euch bald gesund wieder zu sehen!

Eure Kathrin



## UNSERE SCHULE INFORMIERT

### Einladung zur Mitgliedervollversammlung

Förderverein der Theodor-Frank-Realschule Teningen

Die Mitgliedervollversammlung vom Mittwoch, den 18. März 2020, 18.45 Uhr findet aus gegebenem Anlass der CoronaVirusKrise **nicht statt!**

**Ersatztermin ist 15. Juli 2020**

Der Vorstand



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



## EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

### Wochenspruch:

Wenn das Weizenkorn nicht in die Erde fällt und erstirbt, bleibt es allein; wenn es aber erstirbt bringt es viel Frucht. *Joh. 12, 24*

### Liebe Malterdinger Bürgerinnen und Bürger!

Wie Sie sicher der Presse und den Medien entnommen haben, sind angesichts der schnellen und aggressiven Ausbreitung des Corona-Virus einschneidende Eingriffe in das gottesdienstliche und kirchliche Leben unumgänglich.

Dabei bestehen die beiden obersten Ziele darin, die Geschwindigkeit der Neuinfektionen zu verlangsamen und die Risikogruppen, also alte Menschen und solche mit Vorerkrankungen, aktiv zu schützen. Dies ist am wirksamsten möglich durch die konsequente Vermeidung sozialer Kontakte.

Daher sind **bis einschließlich 19. April alle Gottesdienste, alle Gruppen und Kreise, Seniorennachmittag und der Konfirmandenkurs ausgesetzt und finden nicht statt.**

Bitte beachten Sie:

Auch die **Aktion „Schrott für Gott“** (4.4.) und das **„Repair-Cafe“** (25.4.) werden verschoben, werden neue Termine bekanntgeben. Sicher kein Ersatz für die Sonntagsgottesdienste, aber immerhin eine Möglichkeit sind sog. Hausgottesdienste. Das sind Vorlagen für einen Lesegottesdienst, den jeder zuhause für sich lesen kann.

Wir werden diese Hausgottesdienste über unsere Webseite (<http://www.ev-kirche-malterdingen.de>) veröffentlichen, auch werden die Glocken weiterhin zu den Gottesdienstzeiten läuten und uns erinnern. Weiterhin wird es Video-Andachten auf der Homepage des Kirchenbezirks (<https://www.kirchenbezirk-em.de>) und an Ostern einen Live-Gottesdienst der Landeskirche geben. Ob ein Gottesdienst im Freien (auf dem Friedhof) möglich sein wird, müssen wir noch abwarten. Wir werden Sie rechtzeitig informieren.

Generell sind wir auch und gerade in solchen ungewöhnlichen Zeiten aufgerufen – nun eben jeder für sich – zu beten: Für die Erkrankten, für die Angehörigen von Verstorbenen, für die, die jetzt in besonderer Weise Angst haben, für das Dorf, das Land, für diese Welt.

Bleiben Sie gesund und behütet

Ihr Pfarrer

Uwe Röskamp

Das **Ev. Pfarramt Malterdingen** wird zu den üblichen Öffnungszeiten telefonisch erreichbar sein (Dienstag und Freitag, 9.00 - 12.00 Uhr), auf dem durchgängig geschalteten Anrufbeantworter können Sie jederzeit Ihre Nachricht hinterlassen, wir rufen zurück!



## KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE ST. ANDREAS

**Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen**

Tel.: 07644 344

Mail: [hecklingen@kath-kenzingen.de](mailto:hecklingen@kath-kenzingen.de)

Homepage: [www.kath-kenzingen.de](http://www.kath-kenzingen.de)

### **Ausfall der Gottesdienste wg. Corona-Virus**

voraussichtlich bis 19.04.2020

(siehe Aushang in den jeweiligen Kirchen!)

Liebe Mitglieder unserer Kirchengemeinde,  
liebe Besucherinnen und Besucher unserer Gottesdienste und Veranstaltungen,

Inzwischen sind im Blick auf die vielen Neuinfektionen im Dekanat Endingen-Waldkirch alle öffentlichen Gottesdienste und Veranstaltungen abgesagt. Das ist für uns ein schwerer und sehr trauriger Schritt, aber unser vorrangiges Ziel muss in dieser Krisensituation sein, die Gefahr der Neuansteckungen so gering wie möglich zu halten.

### **Die Pfarrgemeinderatswahl findet statt, aber nicht als Präsenzwahl.**

Wer seine Stimme abgeben will, muss das **per Briefwahl oder online** tun. Der Termin für die Abgabe der Stimmzettel im Pfarrbüro ist **bis Sonntag, 22.03.2020 um 12.00 Uhr verlängert.**

- Die **Pfarrämter** sind zu den üblichen Zeiten besetzt und per Telefon oder Email erreichbar. Bitte nutzen Sie diese Möglichkeiten und verzichten Sie auf einen persönlichen Besuch, wenn es nicht unbedingt erforderlich ist.

Das folgende Pfarrblatt wird nur in verkürzter Form erscheinen. Informationen auch über unsere Homepage ([www.kath-kenzingen.de](http://www.kath-kenzingen.de)). Hier werden wir Sie über Neuigkeiten möglichst zeitnah informieren.

Bitte nutzen Sie in dieser schwierigen Zeit das Angebot der Fernsehgottesdienste und denken Sie daran, dass die Gottesdienste aus Freiburg ebenfalls live übertragen werden.

Hinweise auch auf die aktuellen Meldungen zu Corona auf der Homepage des Erzbistums: [www.ebfr.de/corona](http://www.ebfr.de/corona)

Bitte beachten Sie auch die Homepage unseres Dekanats: [www.dekanat-endingen-waldkirch.de](http://www.dekanat-endingen-waldkirch.de)!

Noch einmal bitte ich Sie heute herzlich um Ihr Verständnis und um ein Zeichen Ihrer Solidarität mit den bereits Erkrankten und besonders Gefährdeten. Gesundheit und Gottes Segen für Sie und die Menschen, die Ihnen verbunden sind und für uns alle.

Im Namen der Verantwortlichen unserer Kirchengemeinde,  
Ihr Pfarrer Klaus Fehrenbach



## LIEBENZELLER GEMEINSCHAFT GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

Aufgrund der aktuellen Corona-Lage und der Empfehlung des Liebenzeller Gemeinschaftsverbandes und des EC - Teams werden in unserer Liebenzeller Gemeinde Malterdingen **alle Veranstaltungen**: Bibelstunde, Frauenstunde, Frauenfrühstück die Jungschar, der Teenkreis, der Jugendkreis sowie die Hauskreise und das Dinner & Talk **bis Mitte April abgesagt**.

**Ebenso finden bis zum 20. April keine Gottesdienste statt!**

**Sowohl in Malterdingen als auch im Bezirk!**

Ihr/EuerGerhard Stein  
Gemeindeleiter



## UNSERE VEREINE BERICHTEN



## SPORTVEREIN MALTERDINGEN

### Lauffreff fällt aus!!

**Der Lauffreff fällt aufgrund der Coronapandemie ab sofort bis Sonntag 19. April 2020 aus!!**

Günter Hirsch; Handynr. 0172 2825 195

## Fußball

### Spiel und Trainingsbetrieb ausgesetzt

Der SV Malterdingen möchte auf diesem Wege nochmal darüber informieren, dass seit letztem Wochenende bis mindestens Ende März jeglicher Spielbetrieb aufgrund der Verbreitung des Corona Virus von Verbandsseite ausgesetzt wurde. Wir folgen auch der Empfehlung vorerst auf jeglichen Trainingsbetrieb zu verzichten.

Natürlich hoffen wir alle dass wir schnellstmöglich wieder zu einer gewissen Normalität zurückkehren können, bis dahin wünschen wir euch alles Gute, bleibt gesund!

Die Vorstandschaft



## LANDFRAUEN AKTUELL: MALTERDINGEN

**Die Mitgliederversammlung des Landfrauenvereins Malterdingen, anberaumt auf den 25. März 2020 um 19.00 Uhr in der Aula, wird bis auf Weiteres verschoben.**

Aufgrund der aktuellen Gefährdungslage befolgen wir die Vorgaben des Landes, des Landkreises und der Gemeinde.

Das Vorstandsteam  
des Malterdinger Landfrauenvereins



## DEUTSCHES ROTES KREUZ MALTERDINGEN E.V.

Hallo liebe Senioren,

**leider muss unsere Gymnastikstunde bis nach den Osterferien wegen des Corona-Virus bis zum 22. April 2020 ausfallen.**

Ilona Keller-Heinzmann

**Die geplante Generalversammlung des DRK OV Malterdingen am 03.04.2020 wird auf Grund der aktuellen Umstände verschoben.**

Für Menschen, die im Zusammenhang mit dem Corona-Virus unter häuslicher Quarantäne stehen ihre Wohnung nicht verlassen können und keine sonstige Unterstützung haben, bietet der DRK Malterdingen zusammen mit der Gemeinde Malterdingen ab sofort einen Einkaufsservice an.

Bei Bedarf melden Sie sich bitte bei Eifert-Henselmann,  
Tel. 07644 91 1114, meldeamt@malterdingen.de



## GESANGSVEREIN EINTRACHT MALTERDINGEN 1845 E.V.

### Absage der am 27.03.2020 geplanten Jahreshauptversammlung

**Liebe Mitglieder, Ehrenmitglieder und eingeladenen Gäste unserer Jahreshauptversammlung**  
**Aufgrund der aktuellen Coronasituation wird unsere Jahreshauptversammlung zum geplanten Zeitpunkt nicht stattfinden. Sie wird auf unbestimmte Zeit verschoben.**

### Außerdem finden bis auf weiteres keine Chorproben mehr statt.

**Den Wiederbeginn der Chorproben werden wir über das Mitteilungsblatt bekanntgeben.**

**Wir bitten um Ihr/Euer Verständnis und wünschen Euch beste Gesundheit**

**Die Vorstandschaft**



## SCHÜTZENVEREIN MALTERDINGEN

### Information zur Jahreshauptversammlung 2020 (04. April 2020)

**Die Jahreshauptversammlung 2020** wird aufgrund des Coronavirus (COVID-19) **auf unbestimmte Zeit verschoben.**

Da die Jahreshauptversammlung eine öffentliche Veranstaltung ist, handeln wir entsprechend aktuell gültiger Vorgaben die besagt, dass alle privaten und öffentlichen Veranstaltungen mit über 50 Teilnehmern bis zum 20. April 2020 verboten sind.

Die 50-Personen-Grenze gilt auch für **Versammlungen** oder Demonstrationen. Diese Maßnahme ist mit dem Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald, dem Ortenaukreis und den Landkreisen Emmendingen und Lörrach abgestimmt.

### Vereinspokalschießen 2020

Zum **geplanten** Vereinspokalschießen 2020 in den Wochen 16 und 17 (Zeitraum 17.4. bis 24.4.20) werden wir zeitnah informieren.



## KINOPROGRAMM FÜR MALTERDINGEN

### **FILM- Programm der Löwen-Lichtspiele Kenzingen ab dem 19.3.2020**

Tel 07644-385, www.Kino-Kenzingen.de

### **CORONA**

#### **Liebe Kinogäste, Gesundheit geht vor!**

Wir wollen Sie und uns nicht in Gefahr bringen, und unterbrechen den Kinobetrieb ab Dienstag, den 17.3.2020 bis auf weiteres. Bitte beachten Sie Tagespresse oder unsere Homepage, wir halten Sie auf dem Laufenden.

Die besten Grüße vom kino-team kenzingen



## SONSTIGE MITTEILUNGEN

### IHK sagt Prüfungen größtenteils ab

#### Coronavirus: Berufsschulen bleiben von Montag an geschlossen

**Aufgrund vorsorglicher Maßnahmen gegen die Verbreitung des Coronavirus werden alle Ausbildungsprüfungen (Zwischen- und Abschlussprüfungen) und Weiterbildungsprüfungen der IHKs bundesweit bis einschließlich 24. April 2020 abgesagt. Auch die Berufsschulen werden, ebenso wie Schulen und Kindertagesstätten, geschlossen.**

Schulen, Kitas sowie Berufsschulen werden aufgrund vorsorglicher Maßnahmen gegen die Verbreitung des Coronavirus bis einschließlich 19. April geschlossen. Die IHK-Organisation sieht sich in diesem Zusammenhang gezwungen, die bundeseinheitlichen Zwischen- und Abschlussprüfungen Teil 1 in allen Ausbildungsberufen abzusagen. Alle Weiterbildungsprüfungen, die im Zeitraum vom 16. März 2020 bis einschließlich 24. April 2020 stattfinden sollten, werden abgesagt. Dies betrifft auch die Ausbildereignungsprüfungen.

Die IHK Südlicher Oberrhein empfiehlt ihren Auszubildenden, sich mit ihren Ausbildungsbetrieben direkt in Verbindung zu setzen. „Grundsätzlich gilt: Bei Schließung der Berufsschule müssen die Auszubildenden im Ausbildungsbetrieb erscheinen“, erklärt Simon Kaiser, Leiter für Aus- und Weiterbildung bei der IHK Südlicher Oberrhein. Da viele Unternehmen derzeit individuelle Regelungen im Zusammenhang mit dem Coronavirus treffen, sollten sich die Auszubildenden vorab zudem bei ihren Ausbildungsbetrieben nach dem aktuellen Stand erkundigen.

Damit leistet die IHK einen Beitrag zum gemeinsamen Aufruf der Bundeskanzlerin und den Ministerpräsidenten/-innen der Länder, alle nicht notwendigen Veranstaltungen mit mehr als 1.000 Teilnehmern zwingend und solche mit weniger Teilnehmern möglichst abzusagen. Dies dient dem Ziel, die Ausbreitung des Coronavirus zu verlangsamen, um besonders gefährdete Bevölkerungsgruppen zu schützen. „Wir übernehmen damit auch Verantwortung gegenüber unseren ehrenamtlichen Prüferinnen und Prüfern, die nach ihrer Prüfertätigkeit in ihre Betriebe zurückkehren und daher auch als Multiplikatoren wirken. Der Schutz und die Gesundheit aller Beteiligten geht an dieser Stelle klar vor“, sagt Kaiser.

Die Prüfungen werden zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt. Aktuell steht dafür noch kein Termin fest. Kaiser: „Dies wird frühestens im April der Fall sein. Wir werden alles daransetzen, um negative Konsequenzen für die Teilnehmerinnen und Teilnehmer möglichst klein zu halten.“

### IHK-Webinar zur Corona-Pandemie

#### Kostenfreie Informationen für IHK-Mitgliedsunternehmen am 19. und 20. März

**Die IHK Südlicher Oberrhein veranstaltet am Donnerstag, den 19. März sowie Freitag, den 20. März – jeweils von 14 bis 15 Uhr – ein kostenfreies Webinar zu den Auswirkungen des Coronavirus auf Unternehmen.**

Die IHK Südlicher Oberrhein bietet gemeinsam mit Experten aus der Personalwirtschaft und dem Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald zwei kostenfreie Webinare für ihre Mitgliedsunternehmen an. Da nahezu stündlich neue Informationen und Beschränkungen kommen, wird der Inhalt tagesaktuell angepasst. Nach einem kurzen Update zu den aktuellen Fragestellungen werden insbesondere arbeits- und vertragsrechtliche Fragen wie beispielsweise angeordnete Geschäftsschließungen, Kurzarbeitergeld oder Quarantäne behandelt. Außerdem informieren IHK-Experten über Angebote zur Krisenberatung und Liquiditätssicherung sowie über Regeln zum Antrag auf Kurzarbeitergeld.

In einem anschließenden kollegialen Austausch aller Teilnehmer sollen Erfahrungen, Herausforderungen und bereits erprobte Lösungsansätze besprochen werden.

Als Experten stehen Rede und Antwort: Christina Haury, Inhaberin HauRy Solutions HR-Consulting, Christina Gehri, stellv. Leitung Standortpolitik und Unternehmenssicherung der IHK Südlicher Oberrhein, Marcus Czogalla, Leitung Recht und Steuer der IHK Südlicher Oberrhein und Dr. Ralf Binder, LRA Breisgau-Hochschwarzwald. Die beiden Webinare finden statt am Donnerstag, 19. März, von 14 bis 15 Uhr und am Freitag, 20. März, von 14 bis 15 Uhr. Die Anzahl der Plätze ist auf jeweils 30 Personen begrenzt. Vorrangig werden Unternehmen aus der Region Südlicher Oberrhein zugelassen.

Anmeldungen ausschließlich unter

<https://register.gotowebinar.com/rt/6602555635764555531>

Technische Voraussetzungen zur Nutzung des Webinars finden Sie hier:

[https://support.logmeininc.com/de/gotowebinar/help/system-requirements-for-attendees-g2w010003?c\\_prod=g2w&c\\_name=iph](https://support.logmeininc.com/de/gotowebinar/help/system-requirements-for-attendees-g2w010003?c_prod=g2w&c_name=iph)  
Fragen zur Webinarnutzung beantwortet Thomas Kaiser, Telefon 07821/2703-640, E-Mail [thomas.kaiser@freiburg.ihk.de](mailto:thomas.kaiser@freiburg.ihk.de).

### VdK OV Teningen-Malterdingen

Im Februar hat der Ortsverband Köndringen-Malterdingen die Mitglieder vom OV Teningen übernommen. Nach Zustimmung der Fusion durch den VdK Landesverband wird der Ortsverband ab sofort den Namen OV Teningen-Malterdingen tragen. Die Vorstandschaft hat sich sehr über die bisherige positive Resonanz der neu hinzugekommenen Mitglieder aus dem ehemaligen OV Teningen seitens unserer Aktivitätenangebote gefreut. Aus aktuellem Anlass hat die Vorstandschaft aber beschlossen, alle Aktivitäten des Ortsverbandes bis zum 15. Mai einzustellen. Der Ortsverband möchte wie andere Einrichtungen dazu beitragen, die Ansteckungsgefahr mit dem Corona-Virus einzudämmen und die Ausbreitung zu verlangsamen.

### Volkshochschule und Musikschule Nördlicher Breisgau

#### Einstellung des Unterrichtsbetriebs

Aufgrund einer behördlichen Anordnung des Landratsamts sowie durch eine Umsetzungsanweisung durch den Herrn Verbandsvorsitzenden Schlatterer wird der Unterrichtsbetrieb der Volkshochschule und der Musikschule Nördlicher Breisgau mit Wirkung zum Montag, den 16.03.2020, bis zum 19. April 2020 (Ende der Osterferien) eingestellt.

#### Aktuelle Informationen können Sie über die jeweiligen Webseiten abrufen

Für die Musikschule unter [www.musikschule-em.de](http://www.musikschule-em.de)

Für die Volkshochschule unter [www.vhs-em.de](http://www.vhs-em.de)

#### Rückfragen richten Sie bitte per E-Mail an:

Musikschule: [info@musikschule-em.de](mailto:info@musikschule-em.de)

Volkshochschule: [info@vhs-em.de](mailto:info@vhs-em.de)

### Ihr Netzbetreiber Netze BW GmbH informiert:

Wir alle verfolgen mit Sorge die Entwicklung bei der Ausbreitung des Corona-Virus. Mit Blick auf die Energieversorgung möchten wir Ihnen versichern: Die Netze BW weiß um ihre besondere Verantwortung als Betreiber von Strom- und Gasnetzen. Wir haben frühzeitig personelle und technische Maßnahmen getroffen, dieser Verantwortung auch in der aktuellen Situation gerecht zu werden.

Zum jetzigen Zeitpunkt gibt es keine Anhaltspunkte dafür, dass es durch die Pandemie in unserem Verantwortungsbereich zu Einschränkungen in den Netzen kommt. Über 1.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Leitstellen, den Regional- und Bezirkszentren und den regionalen Entstördiensten sind dafür in unserem gesamten Netzgebiet für Sie im Einsatz.